

প্রারম্ভের প্রশ্ন

“জীবন বংশধর  
তোমার লাগিয়া পাতিয়াছে কী আশ্রন ।  
নব দেবতার পূজায় এনেছ  
কী নব সন্ধ্যাষন ।

কোন মহাপ্র বৈধেছ কটির পরে  
অমঙ্গলের স্নাত্তে সংগ্রামতরে”

বর্বিজ্ঞানাত্ম

লোকশালী চিত্র প্রতিষ্ঠান লিঃ-এর নিবেদন

দিনের-পর-দিন

লোকবাণী চিত্র প্রতিষ্ঠানের

# দিনের পর দিন

## শিল্পীবৃন্দ

নায়িকার  
: ভূমিকায় :  
**বিনতা রায়**  
: বিশিষ্টাংশে :  
নিবেদিতা দাস,  
সাধনা রায়চৌধুরী  
অপর্ণা দেবী  
প্রভৃতি

## কাহিনী ও পরিচালনা জ্যোতির্নাথ রায়

বিভিন্ন বিভাগের  
**কর্মীবৃন্দ**

## শিল্পীবৃন্দ

নায়কের  
: ভূমিকায় :  
**বিকাশ রায়**  
: বিশিষ্টাংশে :  
সন্তোষ সিংহ,  
গৌতম মুখোঃ,  
জ্যোতি সেন,  
হিরণ্ময় সেনগুপ্ত,  
বলীন সোম :

আলোকচিত্রী : সুহৃদ ঘোষ  
স্বরশিল্পী : হেমন্ত মুখোপাধ্যায়  
শব্দযন্ত্র : মৃত্যুঞ্জয় মল্লিক  
শিল্প-নির্দেশক : সুনীল সরকার  
ব্যবস্থাপক : অজিত মিত্র

গীতকার : দিনেশ দাস  
ভাষ্যর : প্রদোষ দাশগুপ্ত  
রসায়নিক : শৈলেন ঘোষাল  
সম্পাদক : বৈদ্যনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়  
স্থির-চিত্রী : ফীল ফোতো সার্ভিস

আবহ সঙ্গীত : সুরশ্রী অর্কেষ্ট্রা

ইন্দ্রলোক ষ্টুডিওতে  
: গৃহীত :

ফিল্ম সার্ভিস ল্যাবরেটরীতে  
পরিষ্কৃত

সহযোগী পরিচালক  
সুহৃদ ঘোষ

## পটভূমীবৃন্দ

: চিত্রশিল্পে :  
অজয় মিত্র  
শান্তি গুহ

পরিচালনার  
বিনু বর্ধন, বলীন সোম  
দেবপ্রিয় ঘোষ, দিনেশ দাস

: শব্দযন্ত্রে :  
জগৎ দাস  
রামপদ পাল

: একমাত্র পরিবেশক :

: মোতিমহল থিয়েটার্স লিমিটেড :

# কাহিনীর একবন্দ

পতাকা উড়িয়ে তোলে কারা  
আর তা ওড়ায় কে ?  
—দিনের পর দিন

জাতির জীবন-রংগমাঞ্চে বিত্তের  
ক্ষেত্রে মধ্যবিভিও ছোট্টই আর মধ্যস্থানে  
অধিকার করে নেই-তবু সেই হলো সমাজের  
মধ্যমাণি - চিন্তার মেরুদণ্ড।

অর্থনৈতিক বানচালে এই মধ্যবিভিও  
জনসাধারণের দৈনন্দিন জীবন আজ প্রতি  
মুহুর্তে নিশ্চেষ্ট - নানা লজ্জাকর লাঞ্ছনা  
আর হাস্যকর অসংগতি দিনের পর দিন  
করাচ্ছে তাকে বিপর্যস্ত। সম্বলহীন প্রমি়িকের  
চেয়েও আজ সে অসহায়। সাহসে তার  
অর্থপূর্ণ জীবন কিন্তু নেই তা ধারণ  
করবার হাত অর্থকরী জীবিকা হাতে নেই  
ধর্মঘটের উদ্যত অস্ত্র, আচ্ছ অবনত  
মস্তকে ব্যক্তিগত গোপন আবেদন। তার  
ওপর অজাবের চেয়েও তীব্র পরিহাস তাকে  
সইতে হয় অভাব গোপনের আগ্রাস প্রয়াসে।

মধ্যবিত্তের শ্রেণীগত এই সমস্যা-  
সংকলতার বাস্তব রূপ খানিকটাও যদি  
দিত্তে পেরে থাকি এই চিন্ম-কাহিনীতে,  
তাবই সার্থক মনে করবো।

জ্যোতির্নাথ রায়



'দিনের পর দিন'-এর নায়িকা  
বিনতা রায়



জীবন-রঙ্গমঞ্চ পরিচালনা পদ্ধতিও কতই না হাশ্বকর।

—দিনের পর দিন—



অজিনের ভূমিকায়  
—বিকাশ রায়—

**অজিন :** শুধু বিত্বাই নেই, আছে পাণ্ডিত্য।  
পরাদীন ভারতে অনেক লাঞ্ছনা ভোগ করেছে  
দেশকে ভালবাসার অপরাধে—স্বাধীন ভারতে  
সেই সম্বল নিয়েই তার যাত্রা শুরু। মধ্যবিত্তের  
শ্রেণীগত চিরন্তন দুর্বলতা থেকে সম্পূর্ণ মুক্ত  
—পূর্বপুরুষ 'দোরে বাঁধতো হাতী' সেই  
ঐতিহাসিক গর্ব বা শাখপতি হবার সম্ভাবনাময়  
ভবিষ্যৎ, এ-ছয়ের কোনো দম্ব নিয়েই  
সাধারণের মধ্যে নিজেকে অসাধারণ প্রমাণ  
করবার চলতি প্রয়াস নেই। জীবন-  
সংগ্রামে পর্ষদস্ত হয়েও সত্যভাবে শঙ্কাহীন।



মধ্যবিত্তের সামনে থাকে অর্থপূর্ণ জীবন,

কিন্তু থাকে না তা ধারণ করার মতো অর্থকরী জীবিকা।

—দিনের পর দিন—



সমতার  
\* ভূমিকায় বিনতা রায় \*

**সমতা :** সত্যিকারের শিক্ষায় দৃষ্টি পরিচ্ছন্ন  
দেখতে পেয়েছে মধ্যবিত্ত জীবনের অসংগতি  
কোথায়; শুধু দেখেই নি,—আছে তা'কে  
জয় করবার মত চরিত্র,—আছে অত্যাগের  
বিরুদ্ধে মাথা তুলে দাঁড়াবার সাহস।



জ্যোতিষ্ময় রায়ের 'দিনের পর দিন' পুস্তকাকারে বেরিয়েছে।

‘দিনের পর দিন’-এ বিশিষ্ট চরিত্রের  
মধ্যে আর আছে :

নিধিরঞ্জনের মত ব্যক্তি যারা  
সমাজের মুখের ওপরে প্রমাণ করে,  
অপকৌশল এবং অপজাত চরিত্র  
নিয়ন্ত্রিত কত বড় সম্মানের অধিকারী  
হওয়া যায় \* আছে সমতার দিদি  
রিতা—মূলত ভালো হয়েও বাহ্যিক  
চটকে সাময়িক দৃষ্টি যার আচ্ছন্ন \*  
আছেন রিতা-সমতার বাবা প্রশান্ত  
বাবু—নির্বিরোধ ভালো মানুষ \*  
আছে শিবশঙ্করের মত খাঁটি মানুষ,  
যে নিজের স্বার্থ বিপন্ন জেনেও  
অনাগত মঙ্গলকে জানায় আমন্ত্রণ।

অজ্ঞতার ধর্ম্মই হলো  
বিজ্ঞতাকে বাগে  
পেলে পৌড়ন  
করা।

‘দিনের পর দিন’



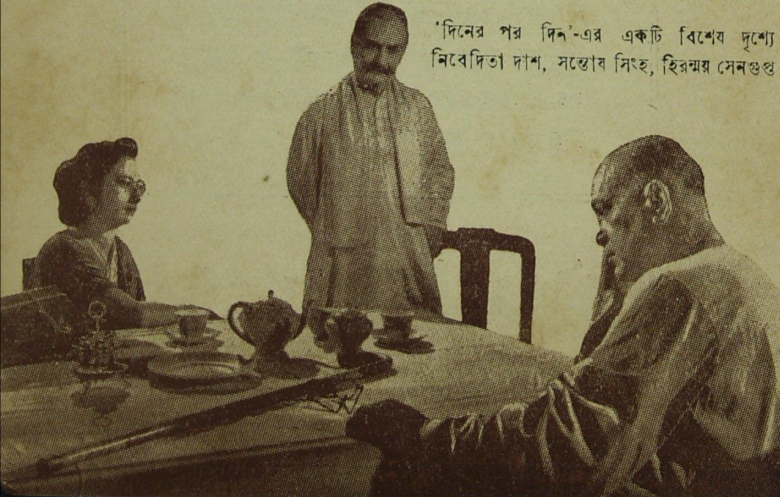
এ-কথা কি কোনোদিন জানতে !  
জীবনের পেয়ে যাব সহসা অজান্তে।  
ছলোছল ছলোছল  
প্রাণ-শ্রোত চঞ্চল  
বহে যার অবিরল একাকী একান্তে।

জীবনের খেয়া বেয়ে আমি তো এলাম,  
পৃথিবীর ঘাটে-ঘাটে রাখি প্রধাম।  
এ-মাটির কাছাকাছি  
তুমি আছ আমি আছি  
তবু কেন খুঁজে ফিরি আজও ধরাপ্রান্তে ॥

[ গেয়েছেন নিবেদিতা দাস ]



গোপন চরণে চুপে চুপে  
এলে বেদনার রূপে।  
বেদনা আমার গানেতে মেশা  
এ কি এ-মায়া এ কি এ-নেশা  
ভুবনে ঘনাল মেঘ ব্যাধার ধূপে।  
মেঘের মেঘুর করুণ ছায়ে  
বিরহ আমার গিয়াছে ছড়ায়ে  
আজ অরূপ দিল গো ধরা একি অপরূপে।



‘দিনের পর দিন’-এর একটি বিশেষ দৃশ্যে  
নিবেদিতা দাস, সন্তোষ সিংহ, হিরন্ময় সেনগুপ্ত

আকাশ-বাতাস কেমন করে জানল !  
কাহার গলে দিলেম তুলে আমার বরমালা।  
যে গান ছিল সঙ্গোপনে  
ফল্গুধারার আলিঙ্গনে,  
পল্লবিত ভূপের 'পরে কে আজ তারে স্থানল !  
পাহাড়তলীর কর্ণা ছিল ঝিরঝিরিয়ে,  
সহসা কোন শাবণ-মেঘের উত্তরীয়ে  
জড়িয়ে গেল ছড়িয়ে গেল কূল ছাপিয়ে।  
রক্তে আমার চল্ নামিল  
ভাসিয়ে নিল ভাসিয়ে নিল  
পাহাড়-প্রাচীর প্রাণের যত সঞ্চিত নিরমালা।

[ এই গান ছিট  
গীত হয়েছে  
বিনতা রায়ের  
কণ্ঠে ]



[ বিনতা রায়ের আবৃত্তিটি দিনেশ দাশের 'ভূখ মিছিল' কাব্য-গ্রন্থ থেকে গৃহীত ]

# পরিশেষের প্রতিশ্রুতি

“মানুষের দেবতারে

ব্যঙ্গ করে যে অপদেবতা বর্বর মুখবিকারে  
তারে হান্ত হেনে যাব, বলে যাব—এ প্রহসনের  
মধ্য-অঙ্কে অকস্মাৎ হবে লোপ দুষ্ট স্বপনের ;  
নাট্যের কবররূপে বাকি শুধু রবে ভস্মরাশি  
দক্ষশেষ মশালের, আর অদৃষ্টের অটুহাসি ।  
বলে যাব, দ্যুতচ্ছলে দানবের মূঢ় অপব্যয়  
গ্রন্থিতে পারে না কভু ইতিবৃত্তে শাস্ত অধ্যায় ॥”

—রবীন্দ্রনাথ—



লোকবাণী চিত্র প্রতিষ্ঠানের পক্ষ থেকে দীপেন্দ্রকুমার  
সাহায্য কর্তৃক সম্পাদিত ও প্রকাশিত ।



দীপালী প্রেস, ১২৩/১, আপার সার্কুলার রোড  
থেকে শ্রীবঙ্কিমচন্দ্র চট্টোপাধ্যায় কর্তৃক মুদ্রিত ।

দুই আনা